

ROZPORZĄDZENIE

MINISTRA INFRASTRUKTURY¹⁾ ORAZ MINISTRA FINANSÓW I GOSPODARKI²⁾

z dnia 2026 r.

w sprawie wymaganego zakresu planów zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych, morza terytorialnego i wyłącznej strefy ekonomicznej³⁾

Na podstawie art. 37b ust. 4 ustawy z dnia 21 marca 1991 r. o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej (Dz.U. z 2024 r. poz.1125 oraz z 2025 r. poz. 409, 1535 i 1668) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa wymagany zakres planów zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych, morza terytorialnego i wyłącznej strefy ekonomicznej w części tekstowej i graficznej planu.

§ 2. Użyte w rozporządzeniu określenia oznaczają:

- 1) ustawa – ustawę z dnia 21 marca 1991 r. o obszarach morskich Rzeczypospolitej Polskiej i administracji morskiej;
- 2) plan – plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych, morza terytorialnego i wyłącznej strefy ekonomicznej lub ich części;
- 3) źródłowe opracowania kartograficzne – mapy morskie, o których mowa w art. 41b ust. 1 pkt 3 ustawy, mapy pochodzące z państwowego zasobu geodezyjnego i kartograficznego, o którym mowa w ustawie z dnia 17 maja 1989 r. - Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz.U. z 2024 r. poz. 1151 i 1824 oraz z 2025 r. poz. 1019, 1542 i 1792), niezbędne do opracowania planu lub mogące mieć wpływ na rozstrzygnięcia planu;

¹⁾ Minister Infrastruktury kieruje działem administracji rządowej – gospodarka morską, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 grudnia 2023 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Infrastruktury (Dz. U. poz. 2725).

²⁾ Minister Finansów i Gospodarki kieruje działem administracji rządowej – budownictwo, planowanie i zagospodarowanie przestrzenne oraz mieszkalnictwo, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 1 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Finansów i Gospodarki (Dz. U. poz. 997).

³⁾ Niniejsze rozporządzenie dokonuje w zakresie swojej regulacji wdrożenia postanowień dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/89/UE z dnia 23 lipca 2014 r. ustanawiającej ramy planowania przestrzennego obszarów morskich (Dz. Urz. UE L 257 z 28.08.2014, str. 135).

- 4) dane przestrzenne – dane przestrzenne w rozumieniu art. 3 pkt 1 ustawy z dnia 4 marca 2010 r. o infrastrukturze informacji przestrzennej (Dz.U. z 2025 r. poz. 242), niezbędne do opracowania planu lub mogące mieć wpływ na rozstrzygnięcia planu;
- 5) współrzędne geocentryczne geodezyjne – współrzędne podawane w stopniach (°), minutach (') i sekundach ("), określone w geocentrycznym geodezyjnym układzie współrzędnych zgodnym z państwowym systemem odniesień przestrzennych;
- 6) akwen – wydzieloną w planie część obszaru morskiego;
- 7) podakwen – część akwenu, na której określono inne funkcje dopuszczalne lub na której obowiązują inne zakazy lub ograniczenia niż na akwencie;
- 8) funkcja podstawowa – wiodące przeznaczenie akwenu, o którym mowa w art. 37a ust. 3 ustawy;
- 9) funkcja dopuszczalna – pozostałe przeznaczenie akwenu, o którym mowa w art. 37a ust. 3 ustawy.

§ 3. 1. Do materiałów planistycznych zalicza się:

- 1) opracowania przedstawiające dotychczasowe użytkowanie akwenów i obszarów do nich przyległych, w tym pasa nadbrzeżnego, portów i przystani morskich, dotyczące w szczególności:
 - a) tras żeglugowych,
 - b) lokalizacji infrastruktury technicznej,
 - c) sztucznych wysp i konstrukcji,
 - d) pozyskiwania energii odnawialnej,
 - e) poszukiwania, rozpoznawania złóż kopalin oraz wydobywania kopalin ze złóż,
 - f) składowania urobku,
 - g) żywych zasobów rybnych i aktywności rybackiej,
 - h) turystyki, sportu i rekreacji,
 - i) badań naukowych,
 - j) form ochrony przyrody,
 - k) występowania obszarów chronionych,
 - l) obronności i bezpieczeństwa państwa;
 - m) zasobów dziedzictwa kulturowego i archeologicznego na obszarach morskich;
- 2) wydane pozwolenia, o których mowa w art. 23 ust. 1 i art. 26 ust. 1 ustawy, uzgodnienia, o których mowa w art. 27 ust. 1 ustawy oraz koncesje, zarządzenia i decyzje wydane przez właściwe organy dla obszaru objętego planem i obszaru do niego przyległego;

- 3) opracowania, strategię, analizy, prognozy, operaty, studia dla obszaru objętego planem i obszaru do niego przyległego, w tym dla portów i przystani morskich oraz pasa nadbrzeżnego;
- 4) średniookresową strategię rozwoju kraju i krajową strategię rozwoju regionalnego, strategię rozwoju województw, strategię rozwoju ponadlokalnego lub strategię rozwoju gminy, o których mowa w art. 9 ustawy z dnia 6 grudnia 2006 r. o zasadach prowadzenia polityki rozwoju (Dz. U. z 2025 r. poz. 198 i 1846) oraz inne krajowe strategię rozwoju zatwierdzane na poziomie rządowym;
- 5) akty planowania przestrzennego sporządzane na podstawie ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130, 1907 i 1940, z 2025 r. poz. 527, 680, 1668 i 1847 oraz z 2026 r. poz. 24), dla obszarów lądowych przyległych do obszaru objętego planem;
- 6) źródłowe opracowania kartograficzne;
- 7) dokumenty lub akty normatywne, które określają sposób korzystania z poszczególnych akwenów, dotyczące w szczególności:
 - a) form ochrony przyrody i ich otulin oraz planów ochrony, o których mowa w przepisach o ochronie przyrody,
 - b) tymczasowych celów ochrony dla siedlisk przyrodniczych oraz gatunków i ich siedlisk, będących przedmiotami ochrony w obszarze Natura 2000,
 - c) obiektów i akwenów chronionych ustanowionych na podstawie przepisów o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami,
 - d) obiektów i stref chronionych ustanowionych na podstawie przepisów o ochronie środowiska,
 - e) stref zamkniętych dla żeglugi i rybołówstwa oraz ogłaszanych okresowo stref niebezpiecznych dla żeglugi lub rybołówstwa, ustanawianych na podstawie art. 3 ust. 1 ustawy,
 - f) stref bezpieczeństwa ustanawianych na podstawie art. 24, 24a oraz 24b ustawy,
 - g) ochrony żywych zasobów morza na podstawie przepisów o rybołówstwie morskim,
 - h) działań realizowanych w ramach strategii morskiej, o których mowa w art. 144 ust. 2 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. - Prawo wodne (Dz. U. z 2025 r. poz. 960 i 1535);
- 8) projekty planów ochrony, dokumentację przyrodniczą planów ochrony, a także wyniki monitoringu środowiska, inwentaryzacje przyrodnicze i inne dokumenty opisujące zasoby i stan środowiska;

- 9) inne dane, międzynarodowe i krajowe wytyczne, rekomendacje i strategie, dokumenty lub akty normatywne niezbędne do sporządzenia planu lub mogące mieć wpływ na rozstrzygnięcia planu;
- 10) dane przestrzenne dla ww. materiałów;
- 11) rysunki uwarunkowań sporządzone na podstawie materiałów, o których mowa w pkt 1-10;
- 12) analizę uwarunkowań opisującą kierunki zagospodarowania i wnioski istotne dla rozstrzygnięć planistycznych dla obszaru objętego planem i sporządzone na podstawie materiałów, o których mowa w pkt 1-11.

2. Materiały planistyczne powinny być aktualne na dzień przystąpienia do sporządzania planu.

3. Dopuszcza się aktualizację materiałów planistycznych w trakcie sporządzania planu.

§ 4. Plan jest złożony z części tekstowej i części graficznej.

§ 5. 1. Plan sporządza się przy zastosowaniu następujących standardów:

- 1) obszarowi objętemu planem nadaje się unikalny kod literowy planu;
- 2) w przypadku gdy obszar objęty planem obejmuje część morskich wód wewnętrznych, o których mowa w art. 4 pkt 1-5 ustawy lub część morza terytorialnego, lub część wyłącznej strefy ekonomicznej, zasięg przestrzenny planu określa się w postaci współrzędnych geocentrycznych geodezyjnych charakterystycznych punktów załamania granic tego obszaru;
- 3) obszarowi objętemu planem nadaje się unikalny identyfikator planu, jednoznacznie wskazujący edycję planu. Identyfikator planu składa się z przedrostka „PL” oznaczającego kod kraju opracowania planu, unikalnego kodu literowego planu oraz roku przypisanego do danej edycji planu, oddzielonych kropkami;
- 4) obszar objęty planem dzieli się na akweny o określonej funkcji podstawowej;
- 5) akwenom nadaje się kolejny unikalny numer;
- 6) w ramach akwenu można wydzielić podakwen, o którym mowa w § 2 pkt 7;
- 7) podakwenom nadaje się kolejny unikalny numer; podakwenom stanowiącym funkcjonalną całość nadaje się ten sam numer;
- 8) nazwa akwenu składa się z kodu literowego planu, unikalnego numeru akwenu oraz oznaczenia literowego odpowiadającego funkcji podstawowej, rozdzielonych kropkami;

9) nazwa podakwenu składa się z nazwy akwenu, unikalnego numeru podakwenu oraz oznaczenia literowego odpowiadającego funkcji dopuszczalnej, jeśli została określona, rozdzielonych kropkami.

2. Katalog funkcji podstawowych i dopuszczalnych wraz z ich definicjami określa załącznik nr 1 do rozporządzenia.

3. Katalog funkcji podstawowych i dopuszczalnych jest katalogiem otwartym.

4. Nowo dodawane funkcje muszą mieć inne oznaczenia literowe i graficzne niż funkcje wskazane w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

§ 6. 1. Część tekstowa planu składa się z ustaleń ogólnych i ustaleń szczegółowych.

2. Ustalenia ogólne zawierają rozstrzygnięcia obowiązujące na części lub całym obszarze objętym planem.

3. Ustalenia ogólne zawierają między innymi:

- 1) wskazanie unikalnego identyfikatora planu;
- 2) wskazanie unikalnego kodu literowego planu;
- 3) kierunki rozwoju transportu i infrastruktury technicznej.

4. Ustalenia ogólne mogą zawierać ustalenia wiążące samorządy województw oraz gminy, o których mowa w art. 37d ustawy.

5. Ustalenia szczegółowe w postaci kart akwenów zawierają:

- 1) nazwę akwenu;
- 2) określenie funkcji podstawowej;
- 3) określenie funkcji dopuszczalnych;
- 4) zakazy lub ograniczenia w korzystaniu z poszczególnych akwenów w odniesieniu do funkcji podstawowej i funkcji dopuszczalnych, o których mowa w art. 37a w ust. 2 w pkt 2 ustawy;
- 5) informację o inwestycjach celu publicznego;
- 6) obszary i warunki wynikające z innych dokumentów i aktów normatywnych dla:
 - a) ochrony środowiska i dziedzictwa kulturowego,
 - b) uprawiania rybołówstwa i akwakultury,
 - c) pozyskiwania energii odnawialnej,
 - d) poszukiwania, rozpoznawania złóż kopalin oraz wydobywania kopalin ze złóż;
- 7) istotne informacje dotyczące akwenu.

6. Wzór karty akwenu określa załącznik nr 2 do rozporządzenia.

§ 7. 1. Część graficzną planu stanowi rysunek planu.

2. Rysunek planu sporządza się z wykorzystaniem źródłowych opracowań kartograficznych oraz danych przestrzennych w skali zapewniającej największą dokładność zobrazowania, w zależności od obszaru objętego planem, nie mniejszej jednak niż 1:200 000.

3. Rysunek planu przedstawia rozstrzygnięcia planu zawierające w szczególności:

- 1) akweny, dla których określono funkcję podstawową;
- 2) podakweny.

4. Rysunek planu zawiera ponadto:

- 1) tytuł;
- 2) rysunek orientacyjny określający lokalizację obszaru objętego planem w stosunku do wybrzeża;
- 3) określenie skali w formie liczbowej i liniowej;
- 4) granice obszaru objętego planem;
- 5) granice administracyjne występujące w obszarze objętym planem oraz w obszarze do niego przyległym;
- 6) granice pasa nadbrzeżnego, portów i przystani morskich;
- 7) kilometrąż brzegu morskiego;
- 8) legendę z objaśnieniem wszystkich użytych oznaczeń i symboli;
- 9) nazewnictwo i oznaczenia umożliwiające jednoznaczne powiązanie rysunku planu z częścią tekstową planu;
- 10) opis siatki kartograficznej;
- 11) informację o geodezyjnym układzie odniesienia;
- 12) informację o geodezyjnym układzie współrzędnych;
- 13) datę opracowania.

5. Oznaczenia na rysunku planu należy stosować w sposób przejrzysty i zapewniający czytelność rysunku.

6. Opracowania kartograficzne rysunku planu dzielą się na:

- 1) ogólne, sporządzane w skali równej 1:200 000;
- 2) szczegółowe, sporządzane w skali większej niż 1:200 000.

7. Przy sporządzaniu rysunku planu stosuje się jednobarwne oznaczenia graficzne dotyczące akwenów o określonym przeznaczeniu oraz nazwy akwenów.

8. Podstawowe oznaczenia graficzne i literowe określające funkcje akwenów, stosowane na rysunku planu, określa załącznik nr 1 do rozporządzenia. Oznaczenia mogą być rozszerzane o kolejne wartości w zależności od potrzeb planu.

9. Dopuszcza się stosowanie na rysunku planu mieszanych oznaczeń graficznych lub literowych, w zależności od specyfiki i zakresu ustaleń dotyczących funkcji akwenów.

10. W przypadku, gdy szerokość obrysu obszaru w skali mapy jest mniejsza od 2 mm, na rysunku planu stosuje się symbole liniowe, a w przypadku gdy obrys obszaru w skali mapy jest mniejszy od 4×4 mm, obszar ten oznacza się symbolem punktowym.

11. Rysunek planu sporządza się w formie cyfrowego opracowania kartograficznego na podstawie bazy danych przestrzennych.

12. Dopuszcza się podział rysunku planu na arkusze na potrzeby publikacji w rozporządzeniu, o którym mowa w art. 37a ust. 1 ustawy, mając na względzie jego czytelność.

13. Rysunek planu sporządza się w obowiązującym systemie odniesień przestrzennych.

14. W bazie danych przestrzennych, o której mowa w ust. 11, stosuje się typy i atrybuty obiektów przestrzennych określone w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

15. Obiekty przestrzenne opracowuje się z przybliżeniem do 0,01 sekundy (").

§ 8. 1. Przebieg prac planistycznych dokumentuje się w formie uporządkowanego zbioru dokumentów, powstałych w trakcie sporządzania planu, zawierającego w szczególności:

- 1) dowody potwierdzające wykonanie czynności, o których mowa w art. 37e ust. 1 ustawy;
- 2) poszczególne wersje projektów planu powstałe w trakcie procedury planistycznej;
- 3) wykaz uwag i wniosków złożonych na etapie przystąpienia do sporządzania projektu planu, o których mowa w art. 37e ust. 1 w pkt 1 w lit. b ustawy;
- 4) wykaz uwag i wniosków wniesionych do wyłożonego projektu planu i prognozy, o których mowa w art. 37e w ust. 1 w pkt 9 ustawy;
- 5) wykaz opinii o projekcie planu, o których mowa w art. 37e w ust. 1 w pkt 7 i 16 ustawy;
- 6) wykaz uzgodnień projektu planu, o których mowa w art. 37e ust. 1 w pkt 8, 12, 13 i 16 ustawy;
- 7) wykaz innych uwag i wniosków wniesionych w trakcie opracowywania projektu planu.

2. Wykazy, o których mowa w ust. 1 w pkt 3-7, zawierają:

- 1) inicjały osoby fizycznej lub nazwę jednostki organizacyjnej wnoszących pismo oraz nazwę miejscowości zamieszkania lub siedziby;
- 2) datę i sygnaturę pisma, o ile została nadana;
- 3) datę wpływu pisma do właściwego terytorialnie dyrektora urzędu morskiego;
- 4) streszczenie pisma;
- 5) oznaczenie obszaru, którego dotyczy uwaga, wniosek, opinia lub uzgodnienie;
- 6) informację na temat sposobu uwzględnienia uwagi lub wniosku wraz z uzasadnieniem.

3. Wykaz opinii, o którym mowa w ust. 1 w pkt 5, zawiera także:

- 1) datę doręczenia wniosku o wydanie opinii podmiotowi, o którym mowa w art. 37e w ust. 1 w pkt 7 ustawy;
 - 2) informację czy opinia jest pozytywna czy negatywna;
 - 3) informację na temat sposobu uwzględnienia opinii wraz z uzasadnieniem.
4. Wykaz uzgodnień, o którym mowa w ust. 1 w pkt 6, zawiera także:
- 1) datę doręczenia wniosku o uzgodnienie podmiotowi, o którym mowa w art. 37e w ust. 1 w pkt 8 i 13;
 - 2) informację na temat sposobu uzgodnienia;
 - 3) informację o warunkach uzgodnienia, o których mowa w art. 37g w ust. 4 ustawy;
 - 4) informację o sposobie uwzględnienia warunków uzgodnienia, o których mowa w pkt 3.

§ 9. Traci moc rozporządzenie Ministra Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej oraz Ministra Infrastruktury i Budownictwa z dnia 17 maja 2017 r. w sprawie wymaganego zakresu planów zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych, morza terytorialnego i wyłącznej strefy ekonomicznej (Dz. U. poz. 1025).

§ 10. W sprawach wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszego rozporządzenia, czynności dokonane na podstawie przepisów dotychczasowych pozostają w mocy.

§ 11. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

**MINISTER
INFRASTRUKTURY**

**MINISTER FINANSÓW
I GOSPODARKI**

W POROZUMIENIU:

MINISTER KLIMATU I ŚRODOWISKA

MINISTER ROLNICTWA I ROZWOJU WSI

Za zgodność pod względem prawnym, legislacyjnym i redakcyjnym

Bartosz Szczurowski

Zastępca Dyrektora Departamentu Prawnego w Ministerstwie Infrastruktury

/-podpisano elektronicznie-/

Załączniki do rozporządzenia
Ministra Infrastruktury oraz
Ministra Finansów i Gospodarki
z dnia 2026 r.
(poz.)

Załącznik nr 1

**KATALOG FUNKCJI PODSTAWOWYCH I DOPUSZCZALNYCH
ORAZ ICH OZNACZENIA LITEROWE I GRAFICZNE**

Oznaczenie literowe	Nazwa funkcji	Definicja			
A	Akwakultura	oznacza zapewnienie przestrzeni dla prowadzenia chowu lub hodowli organizmów morskich, o których mowa w ustawie z dnia 19 grudnia 2014 r. o rybołówstwie morskim (Dz. U. z 2025 r. poz. 590), mogących wymagać wyłączenia na wydzielonym obszarze morskim innych funkcji oraz obsługę tej hodowli			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					142, 211, 242
B	Obronność i bezpieczeństwo państwa	oznacza realizację zadań mających na celu utrzymanie bezpieczeństwa narodowego, w szczególności ochrony i obrony wartości i interesów narodowych przed istniejącymi lub potencjalnymi zagrożeniami zewnętrznymi, wykorzystanie akwenów do działań prowadzonych przez Marynarkę Wojenną/Siły Zbrojne Rzeczypospolitej Polskiej, ratownictwo morskie oraz straż graniczną			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					196, 188, 150
C	Ochrona brzegu morskiego	oznacza utrzymywanie systemu ochrony brzegów morskich w stanie zgodnym z wymogami bezpieczeństwa i ochrony środowiska oraz realizację przedsięwzięć z zakresu ochrony brzegów morskich, mających na celu budowę, rozbudowę, utrzymywanie i ochronę umocnień brzegowych, a także monitorowanie brzegów morskich, ochronę miejsc nagromadzenia piasków do sztucznego zasilania i wykonywanie czynności, prac i badań dotyczących ustalenia			

		aktualnego stanu brzegu morskiego; w przypadku portów i przystani, funkcja ta obejmuje działania związane z ochroną brzegu morskiego przed erozją			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					255, 232, 140
D	Dziedzictwo kulturowe	oznacza zapewnienie warunków dla ochrony zidentyfikowanych elementów dziedzictwa kulturowego, w szczególności zabytków i morskich krajobrazów kulturowych, obszarów o znaczeniu kulturowym przez wskazanie tych elementów w planie, a także zapewnienie warunków ich ochrony			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					209, 115, 29
Dw	Kulturowe waterfronty	oznacza ochronę walorów wizualnych i ekspozycji historycznego założenia urbanistycznego od strony wody, z wykorzystaniem tego akwenu do uprawiania turystyki, sportów wodnych i rekreacji			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					250, 176, 134
E	Pozyskiwanie energii odnawialnej	oznacza zapewnienie warunków i przestrzeni dla wytwarzania, przetwarzania i gromadzenia energii ze źródeł odnawialnych, w tym wznoszenie konstrukcji niezbędnych do pozyskiwania, przetwarzania, gromadzenia i przesyłania energii wraz z infrastrukturą towarzyszącą			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					199, 199, 199
Fp	Funkcjonowanie portu lub przystani	oznacza zagospodarowanie akwenu na potrzeby utrzymania i rozwoju infrastruktury portowej i dostępowej w celu realizacji istniejących i przyszłych funkcji portowych, w szczególności rybołówstwa, przeładunku, turystyki, transportu, przemysłu i innych			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					168, 181, 197

I	Infrastruktura techniczna	oznacza: a) układanie i utrzymywanie kabli energetycznych i telekomunikacyjnych, b) układanie i utrzymywanie rurociągów, w tym rurociągów zrzutowych i poborowych, c) lokalizację innych obiektów służących bezpieczeństwu żeglugi, poszukiwaniu, rozpoznawaniu złóż kopalin lub wydobywaniu i przesyłowi kopalin, pozyskiwaniu i energii, obronności, do załadunku i rozładunku, niewchodzących w skład infrastruktury portowej			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					196, 154, 202
Ik	Składowisko urobku	oznacza zapewnienie miejsca do odkładania urobku czerpalnego z pogłębiania dna			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					149, 55, 53
K	Poszukiwanie, rozpoznawanie złóż kopalin oraz wydobywanie kopalin ze złóż	oznacza poszukiwanie, rozpoznawanie złóż kopalin oraz wydobywanie kopalin ze złóż w rozumieniu ustawy z dnia 9 czerwca 2011 r. – Prawo geologiczne i górnicze (Dz. U. z 2024 r. poz. 1290 oraz z 2025 r. poz. 769 i 1023)			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					146, 105, 174
N	Badania	oznacza prowadzenie badań obejmujących m.in.: monitoring wód i środowiska przyrodniczego oraz prowadzenie badań geologicznych (prac geologicznych) niewymagających koncesji na poszukiwanie i rozpoznawanie złóż			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					215, 224, 24
O	Ochrona środowiska i przyrody	oznacza zapewnienie przestrzeni w obszarach morskich niezbędnej do ochrony środowiska i utrzymania walorów przyrodniczych polskich obszarów morskich, z uwzględnieniem w szczególności: ochrony różnorodności biologicznej i			

		siedlisk przyrodniczych, zachowania właściwego funkcjonowania ekosystemu, utrzymania drożności szlaków migracyjnych zwierząt, utrzymania dobrego stanu wód morskich lub jego poprawę, zapewnienia człowiekowi możliwości zrównoważonego korzystania z walorów przyrodniczych i krajobrazowych środowisk												
		<table><tr><th colspan="4">Oznaczenie graficzne</th></tr><tr><th>obszar</th><th>linia</th><th>punkt</th><th>RGB</th></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>171, 219, 119</td></tr></table>	Oznaczenie graficzne				obszar	linia	punkt	RGB				171, 219, 119
Oznaczenie graficzne														
obszar	linia	punkt	RGB											
			171, 219, 119											
P	Rezerwa dla przyszłego rozwoju	oznacza niedopuszczenie do trwałego zagospodarowania akwenu, w tym wznoszenia sztucznych wysp i konstrukcji trwale związanych z dnem morskim, oraz niedopuszczenie do pogorszenia stanu ekologicznego akwenu; możliwe jest natomiast układanie światłowodów, a w wyznaczonych akwenach – także kabli i rurociągów												
		<table><tr><th colspan="4">Oznaczenie graficzne</th></tr><tr><th>obszar</th><th>linia</th><th>punkt</th><th>RGB</th></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>191, 216, 225</td></tr></table>	Oznaczenie graficzne				obszar	linia	punkt	RGB				191, 216, 225
Oznaczenie graficzne														
obszar	linia	punkt	RGB											
			191, 216, 225											
Pw	Rezerwa dla przyszłego rozwoju z dopuszczeniem wydobycia	oznacza niedopuszczenie do trwałego zagospodarowania akwenu, w tym wznoszenia sztucznych wysp i konstrukcji trwale związanych z dnem morskim i niemożliwych do przemieszczenia, z wyłączeniem konstrukcji służących wydobyciu kopalin i odbiorowi energii elektrycznej, oraz niedopuszczenie do pogorszenia stanu ekologicznego akwenu; możliwe jest natomiast układanie światłowodów, a w wyznaczonych akwenach – także kabli i rurociągów oraz głównych punktów zasilania Krajowego Systemu Energetycznego, które nie będą mogły zostać zlokalizowane w obszarach o funkcji podstawowej pozyskiwanie energii odnawialnej												
		<table><tr><th colspan="4">Oznaczenie graficzne</th></tr><tr><th>obszar</th><th>linia</th><th>punkt</th><th>RGB</th></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td>233, 241, 245</td></tr></table>	Oznaczenie graficzne				obszar	linia	punkt	RGB				233, 241, 245
Oznaczenie graficzne														
obszar	linia	punkt	RGB											
			233, 241, 245											
R	Rybołówstwo	oznacza rybołówstwo komercyjne, o którym mowa w art. 2 w ust. 1 w pkt 20 ustawy z dnia 19 grudnia 2014 r. o rybołówstwie morskim (połów organizmów morskich w celach zarobkowych), przepływ jednostek rybackich na łowiska, zapewnienie dostępu do portów i przystani rybackich oraz zachowanie stad ryb komercyjnych												

		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					195, 229, 225
S	Turystyka, sport i rekreacja	oznacza udostępnienie akwenów do uprawiania turystyki morskiej i nadmorskiej, rybołówstwa rekreacyjnego, sportów wodnych i rekreacji, w szczególności udostępnienie akwenów przybrzeżnych na kąpieliska, miejsca okazjonalnie wykorzystywane do kąpieli, na potrzeby żeglarstwa i żeglarstwa deskowego, w tym na imprezy sportowe oraz żeglugę sezonową turystyczną. Oznacza również budowę i utrzymanie infrastruktury turystycznej, jak mola, pomosty i pirsy, w tym również pełniące funkcje miejsca postojowego dla jachtów, oraz wskazywanie obiektów udostępnionych do nurkowania			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					160, 210, 112
T	Transport	oznacza zapewnienie przestrzeni dla przepływu jednostek transportowych oraz zapewnienie bezpieczeństwa nawigacyjnego, w tym utrzymanie i modernizację torów wodnych oraz infrastruktury związanej z ich funkcjonowaniem			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					86, 134, 197
W	Sztuczne wyspy, konstrukcje i urządzenia	oznacza wznoszenie i wykorzystywanie sztucznych wysp, konstrukcji i urządzeń służących w szczególności celom gospodarczym, ochronie środowiska, badaniom naukowym i zapewnieniu bezpieczeństwa żeglugi			
		Oznaczenie graficzne			
		obszar	linia	punkt	RGB
					247, 217, 236

WZÓR KARTY AKWENU

< identyfikator planu >	
1. NAZWA AKWENU	
2. FUNKCJA PODSTAWOWA	
3. FUNKCJE DOPUSZCZALNE	
4. ZAKAZY LUB OGRANICZENIA W KORZYSTANIU Z POSZCZEGÓLNYCH AKWENÓW	
5. INWESTYCJE CELU PUBLICZNEGO	
6. OBSZARY I WARUNKI (wynikające z dokumentów lub aktów normatywnych)	
ochrony środowiska i dziedzictwa kulturowego	
uprawiania rybołówstwa i akwakultury	
pozyskiwania energii odnawialnej	
poszukiwania, rozpoznawania złóż kopalin oraz wydobywania kopalin ze złóż	
7. ISTOTNE INFORMACJE	

TYPY OBIEKTÓW PRZESTRZENNYCH

1. Stereotypy wykorzystywane w definicjach typów obiektów przestrzennych (ISO 19109:2015)

Stereotyp	Opis
«FeatureType»	Typ obiektu przestrzennego
«CodeList»	Lista predefiniowanych wartości. Atrybut, którego dziedziną jest «CodeList», może przyjmować wartości z tej listy. Listę można rozszerzać.

2. Typy danych wykorzystywane w definicjach typów obiektów przestrzennych (ISO 19103:2024)

Typ danych	Opis
CharacterString	Ciąg znaków
DateTime	Czas (rok, miesiąc, dzień, godzina, minuta)
Real	Liczba rzeczywista
URI	Uniform Resource Identifier (Ujednolicony Identyfikator Zasobów) - jest standardem internetowym umożliwiającym łatwą identyfikację zasobów w sieci

3. Typy geometryczne wykorzystywane w definicjach typów obiektów przestrzennych (ISO 19107:2019 i ISO 19109:2015)

Typ geometryczny	Opis
GM_MultiGeometry	Ogólny kontener dla dowolnej kombinacji zbiorów: punktów, krzywych, powierzchni
GM_MultiSurface	Zbiór powierzchni

4. Definicja typu obiektu przestrzennego: „ObszarPlanu”

Klasa: ObszarPlanu	
Nazwa (pełna):	Obszar Planu
Definicja:	Obiekt przestrzenny, który reprezentuje obszar morski objęty planem
Stereotyp:	«FeatureType»
Typ geometryczny:	GM_MultiSurface

Atrybut	Nazwa (pełna)	Definicja	Typ	Wartość wymagana
geom	Geometria	Reprezentacja geometryczna obszaru morskiego objętego planem	GM_MultiSurface	Tak
area_km2	Pole powierzchni	Wartość pola powierzchni wydzielonej w planie części obszaru morskiego wyrażona w km ²	Real	Tak
country	Kraj	Oznaczenie kraju odpowiedzialnego za plan zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego	CodeList	Tak
msp_code	Kod planu	Kod planu zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego	CodeList	Tak
planId	Id planu	Identyfikator planu, składający się z wartości	CharacterString	Tak

		określonych dla Kraju, Kodu planu oraz roku przypisanego do danej edycji planu, oddzielonych kropkami np. PL.PZPOM.2025		
officialTitle	Pełna nazwa	Pełna nazwa planu	CodeList	Tak
alternativeTitle	Nazwa skrócona	Nazwa skrócona planu	CodeList	Tak
englishTitle	Nazwa angielska	Nazwa angielska planu	CodeList	Tak
responsibleAuthority	Podmiot odpowiedzialny	Podmiot odpowiedzialny za opracowanie planu	CodeList	Tak
documentation	Dokumentacja	Link do dokumentacji planu	URI	Nie
levelOfSpatialPlan	Poziom planu	Określenie planu ze względu na obszar jego zastosowania	CodeList	Tak
processStep	Status planu	Status opracowania planu	CodeList	Tak
scale	Skala	Skala opracowania planu	CodeList	Tak
regulationNature	Typ regulacji	Typ regulacji ze względu na obszar zastosowania	CodeList	Tak
validFrom	Ważny od	Data wejście w życie planu	Date	Nie
validTo	Ważny do	Data wygaśnięcia planu	Date	Nie
previousMspPlan	Poprzedni plan	Link do poprzedniej wersji planu	URI	Nie

5. Definicja typu obiektu przestrzennego: „Akwen”

Klasa: Akwen	
Nazwa (pełna):	Akwen
Definicja:	Wydzielona w planie część obszaru morskiego
Stereotyp:	«FeatureType»
Typ geometryczny:	GM_MultiGeometry

Atrybut	Nazwa (pełna)	Definicja	Typ	Wartość wymagana
geom	Geometria	Reprezentacja geometryczna wydzielonej w planie część obszaru morskiego	GM_MultiGeometry	Tak
planId	Id planu	Identyfikator planu, składający się z wartości określonych dla Kraju, Kodu planu oraz roku przypisanego do danej edycji, oddzielonych kropkami np. PL.PZPOM.01	CharacterString	Tak
msp_basin_id	Identyfikator akwenu	Wewnętrzny unikalny identyfikator akwenu	CharacterString	Tak
full_name	Nazwa akwenu	Pełna nazwa akwenu (zgodnie z § 5 ust. 1 pkt 6), którą stanowi zestaw elementów: kod literowy planu (zgodnie z wartościami listy kodowej „KodPlanu”	CharacterString	Tak

		z pkt 8), kolejny numer akwenu w obszarze morskim objętym planem i oznaczenie literowe funkcji podstawowej akwenu (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3), rozdzielonych kropkami (np. KOL.01.T, POM.01.B)		
basic_function	Funkcja podstawowa akwenu	Oznaczenie literowe funkcji podstawowej akwenu (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3)	CodeList	Tak
allowed_function	Funkcja dopuszczalna akwenu	Oznaczenie literowe funkcji dopuszczalnej akwenu (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3). W przypadku kilku funkcji są one rozdzielane przecinkiem (‘,’)	CharacterString	Tak
priority	Funkcja priorytetowa HELCOM-VASAB	Funkcja priorytetowa zgodna z wytycznymi HELCOM-VASAB dotycząca współpracy transgranicznej w morskim planowaniu przestrzennym	CodeList	Tak
allowed	Funkcja dopuszczalna HELCOM-VASAB	Funkcja dopuszczalna zgodna z wytycznymi HELCOM-VASAB dotycząca współpracy transgranicznej w morskim planowaniu przestrzennym. W przypadku kilku funkcji są one rozdzielane przecinkiem (‘,’)	CharacterString	Tak
useDsc	Opis akwenu	Opis określający specyficzne wymagania i ograniczenia w obszarze użytkowania morza	CharacterString	Nie

6. Definicja typu obiektu przestrzennego: „Podakwen”

Klasa: Podakwen	
Nazwa (pełna):	Podakwen
Definicja:	Wydzielona część akwenu, na której określono funkcje dopuszczalne lub na której obowiązują zakazy lub ograniczenia
Stereotyp:	«FeatureType»
Typ geometryczny:	GM_MultiGeometry

Atrybut	Nazwa (pełna)	Definicja	Typ	Wartość wymagana
geom	Geometria	Reprezentacja geometryczna wydzielonej części akwenu, na której określono funkcje dopuszczalne lub na której obowiązują zakazy lub ograniczenia	GM_MultiGeometry	Tak
planId	Id planu	Identyfikator planu, składający się z wartości określonych dla Kraju, Kodu planu oraz kolejnego numeru przypisanego do wersji planu, oddzielonych kropkami np. PL.PZPOM.01	CharacterString	Tak
mzp_subbasin_id	Identyfikator podakwenu	Wewnętrzny unikalny identyfikator podakwenu	CharacterString	Tak
mzp_basin_id	Identyfikator akwenu	Wewnętrzny unikalny identyfikator akwenu, zgodnie z wartością określoną w pkt 5	CharacterString	Tak
basin_name	Nazwa akwenu	Pełna nazwa akwenu (zgodnie z § 5 ust. 1 pkt 6), którą stanowi zestaw elementów: kod literowy planu (zgodnie z wartościami listy kodowej „KodPlanu” z pkt 8), kolejny numer akwenu w obszarze morskim objętym planem i oznaczenie literowe funkcji podstawowej akwenu (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3), rozdzielonych kropkami (np. KOL.01.T, POM.01.B)	CharacterString	Tak
full_name	Nazwa podakwenu	Pełna nazwa podakwenu (zgodnie z § 5 ust. 1 pkt 7), którą stanowi zestaw elementów: wartość atrybutu basin_name, kolejny numer podakwenu w akwencie, oznaczenie literowe funkcji dopuszczalnej podakwenu – jeśli została określona (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3), rozdzielonych kropkami (np. ELB.01.T.213.I, ZSZ.18.R.2)	CharacterString	Tak

subbasin_function	Funkcja dopuszczalna podakwenu.	Oznaczenie literowe funkcji dopuszczalnej podakwenu – jeśli została określona (wartość „Oznaczenie literowe” zgodnie z załącznikiem nr 1, z zastrzeżeniem § 5 ust. 3)	CodeList	Nie
allowed	Funkcja dopuszczalna HELCOM-VASAB	Funkcja dopuszczalna zgodna z wytycznymi HELCOM-VASAB dotycząca współpracy transgranicznej w morskim planowaniu przestrzennym	CodeList	Tak
useDsc	Opis akwenu	Opis określający specyficzne wymagania i ograniczenia w obszarze użytkowania morza	CharacterString	Nie

7. Definicja listy kodowej „country”

Klasa: Country	
Nazwa (pełna):	Kraj
Definicja:	Oznaczenie kraju odpowiedzialnego za plan zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
PL	Rzeczpospolita Polska	Kod dla Rzeczypospolitej Polskiej

8. Definicja listy kodowej „responsibleAuthority”

Klasa: responsibleAuthority	
Nazwa (pełna):	Podmiot odpowiedzialny
Definicja:	Podmiot odpowiedzialny za opracowanie planu
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
UMG	Urząd Morski w Gdyni	Za opracowanie planu odpowiada Urząd Morski w Gdyni
UMS	Urząd Morski w Szczecinie	Za opracowanie planu odpowiada Urząd Morski w Szczecinie

9. Definicja listy kodowej „levelOfSpatialPlan”

Klasa: levelOfSpatialPlan	
Nazwa (pełna):	Poziom planu
Definicja:	Określenie planu ze względu na obszar jego zastosowania
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
national	Krajowy	Plan na poziomie kraju. Ten atrybut powinien być uwzględniany również w przypadku planów regionalnych i lokalnych, jeżeli zostaną one przyjęte przez organ krajowy
supraRegional	Ponadregionalny	Plan obejmujący kilka regionów administracyjnych
regional	Regionalny	Plan na poziomie regionalnym (odpowiednik NUTS2 lub NUTS3 nomenklatury jednostek statystycznych EUROSTAT, ustanowionej w rozporządzeniu (WE) nr 1059/2003)
infraRegional	Podregionalny	Plan obejmujący kilka jednostek podadministracyjnych w jednym regionie administracyjnym

supraLocal	Ponadlokalny	Plan obejmujący kilka gmin (w całości lub w części)
local	Lokalny	Plan na poziomie gminy, odpowiadający niższemu poziomowi administracji równoważnemu LAU2, zgodnie z załącznikiem III do rozporządzenia (WE) nr 1059/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 r. w sprawie ustalenia wspólnej klasyfikacji Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS) (Dz. Urz. UE L 154 z 21.06.2003, str. 1; Dz. Urz. UE L 309 z 25.11.2005, str. 1; Dz. Urz. UE L 39 z 10.02.2007, str. 1; Dz. Urz. UE L 61 z 05.03.2008, str. 1; Dz. Urz. UE L 311 z 21.11.2008, str. 1; Dz. Urz. UE L 13 z 18.01.2011, str. 3; Dz. Urz. UE L 158 z 10.06.2013, str. 1; Dz. Urz. UE L 158 z 10.06.2013, str. 1; Dz. Urz. UE L 342 z 18.12.2013, str. 1; Dz. Urz. UE L 241 z 13.08.2014, str. 1; Dz. Urz. UE L 322 z 29.11.2016, str. 1; Dz. Urz. UE L 350 z 29.12.2017, str. 1; Dz. Urz. UE L 270 z 24.10.2019, str. 1; Dz. Urz. UE L 203/87 z 24.03.2023, Dz. Urz. UE L 205 z 5.08.2019, str. 33 oraz z Dz. Urz. UE L 87 z 24.03.2023, str. 1)
other	Inny	Inny poziom planu

10. Definicja listy kodowej „processStep”

Klasa: processStep	
Nazwa (pełna):	Status planu
Definicja:	Status opracowania planu
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
preparation	W przygotowaniu	Plan w trakcie przygotowywania – brak oficjalnej decyzji o opracowaniu planu, ale przyjęto już odpowiednie przepisy i/lub rozpoczęto prace przygotowawcze
elaboration	W opracowaniu	Plan jest w trakcie opracowywania – decyzja o rozpoczęciu opracowania została podjęta przez odpowiedzialny organ i oficjalnie ogłoszona
adoption	W procesie przyjęcia	Plan jest w trakcie prawnego przyjęcia
legalForce	Obowiązujący	Plan jest już przyjęty i obowiązuje
obsolete	Wygasły	Plan został zastąpiony innym planem lub nie jest już obowiązujący

11. Definicja listy kodowej „scale”

Klasa: scale	
Nazwa (pełna):	Skala planu
Definicja:	Skala opracowania planu
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
1000	1: 1000	Plan opracowany w skali 1: 1000
2000	1: 2000	Plan opracowany w skali 1: 2000
5000	1: 5000	Plan opracowany w skali 1: 5000
10 000	1: 10 000	Plan opracowany w skali 1: 10 000
25 000	1: 25 000	Plan opracowany w skali 1: 25 000
200 000	1: 200 000	Plan opracowany w skali 1: 200 000

12. Definicja listy kodowej „regulationNature”

Klasa: regulationNature	
Nazwa (pełna):	Typ regulacji
Definicja:	Typ regulacji ze względu na obszar zastosowania
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
Binding for developers	Wiążące dla inwestorów	Rozstrzygnięcia są wiążące wyłącznie dla podmiotu odpowiedzialnego za zagospodarowanie obszaru morskiego
Binding for authorities	Wiążące dla organów	Rozstrzygnięcia są wiążące tylko dla niektórych organów
Defined in regulation	Zdefiniowane w przepisach	Rozstrzygnięcia są zdefiniowane przez ustawodawstwo
General binding	Ogólnie wiążące	Rozstrzygnięcia są wiążące dla każdego
Not binding	Niewiążące	Rozstrzygnięcia nie są wiążące

13. Definicja listy kodowej „msp_code”

Klasa: msp_code	
Nazwa (pełna):	Kod planu
Definicja:	Kod planu zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego
Stereotyp:	«CodeList»

14. Definicja listy kodowej „officialTitle”

Klasa: officialTitle	
Nazwa (pełna):	Pełna nazwa
Definicja:	Pełna nazwa zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego
Stereotyp:	«CodeList»

15. Definicja listy kodowej „alternativeTitle”

Klasa: alternativeTitle	
Nazwa (pełna):	Nazwa skrócona
Definicja:	Nazwa skrócona zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego
Stereotyp:	«CodeList»

16. Definicja listy kodowej „englishTitle”

Klasa: englishTitle	
Nazwa (pełna):	Nazwa angielska
Definicja:	Nazwa angielska planu zagospodarowania przestrzennego obszaru morskiego
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość (Kod planu)	Pełna nazwa	Nazwa skrócona	Nazwa angielska
DAR	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Darłowie	PZP Darłowo	Maritime Spatial Plan for Darłowo port
DZI	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Dziwnowie	PZP Dziwnów	Maritime Spatial Plan for Dziwnów port
DZW	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Dźwirzynie	PZP Dźwirzyno	Maritime Spatial Plan for Dźwirzyno port
ELB	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Elblągu	PZP Elbląg	Maritime Spatial Plan for Elbląg port
GDA	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Gdańsku	PZP Gdańsk	Maritime Spatial Plan for Gdańsk port
GDY	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Gdyni	PZP Gdynia	Maritime Spatial Plan for Gdynia port
HEL	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Helu	PZP Hel	Maritime Spatial Plan for Hel port

KOL	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Kołobrzegu	PZP Kołobrzeg	Maritime Spatial Plan for Kołobrzeg port
LEB	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Łebie	PZP Łeba	Maritime Spatial Plan for Łeba port
LJW	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych i morza terytorialnego – wody przyległe do brzegu morskiego na odcinku od Władysławowa do Łeby	PZP Władysławowo-Łeba	Maritime Spatial Plan for adjacent waters to the coastline between Władysławowo and Łeba
MRZ	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Mrzeżynie	PZP Mrzeżyno	Maritime Spatial Plan for Mrzeżyno port
POL	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Policach	PZP Police	Maritime Spatial Plan for Police port
POM	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych, morza terytorialnego i wyłącznej strefy ekonomicznej w skali 1: 200 000	PZP Polskie obszary morskie	Maritime spatial plan for Polish sea areas on a scale of 1: 200 000
ROW	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Rowach	PZP Rowy	Maritime Spatial Plan for Rowy port
SWI	Plan zagospodarowania przestrzennego dla części morza terytorialnego oraz morskich wód wewnętrznych – port morski w Świnoujściu	PZP Świnoujście	Maritime Spatial Plan for Świnoujście port
SZC	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Szczecinie	PZP Szczecin	Maritime Spatial Plan for Szczecin port
TRZ	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Trzebieży	PZP Trzebież	Maritime Spatial Plan for Trzebież port
UST	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski w Ustce	PZP Ustka	Maritime Spatial Plan for Ustka port
WLA	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych – port morski we Władysławowie	PZP Władysławowo	Maritime Spatial Plan for Władysławowo port
ZGD	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych części Zatoki Gdańskiej	PZP Zatoka Gdańska	Maritime Spatial Plan for Gulf of Gdańsk
ZKA	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych Zalewu Kamieńskiego	PZP Zalew Kamieński	Maritime Spatial Plan for Kamieński Lagoon
ZSZ	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych Zalewu Szczecińskiego	PZP Zalew Szczeciński	Maritime Spatial Plan for Szczeciński Lagoon
ZWI	Plan zagospodarowania przestrzennego morskich wód wewnętrznych Zalewu Wiślanego	PZP Zalew Wiślany	Maritime Spatial Plan for Vistula Lagoon

17. Definicja listy kodowej „priority” i “allowed”

Klasa: priority, allowed	
Nazwa (pełna):	Określenie funkcji planu
Definicja:	Określenie funkcji podstawowej i funkcji dopuszczalnych w planie
Stereotyp:	«CodeList»

Wartość	Nazwa (pełna)	Definicja
aquaculture	akwakultura	akwakultura
aquaculture-finfish	akwakultura-ryby	akwakultura-ryby
aquaculture-shellfish	akwakultura-skorupiaki	akwakultura-skorupiaki
aquaculture-algae	akwakultura-algi	akwakultura-algi
coast	ochrona brzegu morskiego	ochrona brzegu morskiego
coast-deposit	piasek do ochrony brzegu morskiego	obszar nagromadzenia piasków do zasilania brzegu morskiego
extraction	obszar wydobycia surowców	obszar wydobycia surowców
extraction-gas	gaz	wydobycie gazu

extraction-oil	ropa naftowa	wydobycie ropy naftowej
extraction-sand	piasek i żwir	wydobycie piasku i żwiru
storage	obszar składowania	obszar składowania
storage-deposit	składowanie urobku z pogłębiania	składowanie urobku z pogłębiania
storage-co2	składowanie CO ₂	składowanie CO ₂
storage-dumping	składowanie odpadów	składowanie odpadów
storage-beneficial	wykorzystanie urobku z pogłębiania	wykorzystanie urobku z pogłębiania zgodnie z „HELCOM Guidelines for Management of Dredged Material at Sea”
fishing	rybołówstwo	rybołówstwo
fishing-industrial	rybołówstwo przemysłowe	rybołówstwo przemysłowe
fishing-recreational	rybołówstwo rekreacyjne	rybołówstwo rekreacyjne
fishing-small-boat	połowy małymi łodziami	połowy małymi łodziami
general	rezerwacja dla przyszłych działań	rezerwacja dla przyszłych nieokreślonych działań lub ogólnego użytku
heritage	podwodne dziedzictwo kulturowe	podwodne dziedzictwo kulturowe
heritage-natural	ochrona krajobrazu	ochrona krajobrazu
heritage-wreck	wrak	wrak
heritage-culture	dziedzictwo kulturowe	dziedzictwo kulturowe
renewable	energia odnawialna	energia ze źródeł odnawialnych
renewable-owf	morskie farmy wiatrowe	morskie farmy wiatrowe
renewable-wave	energia fal	energia fal
renewable-ocean	energia oceaniczna	energia oceaniczna (np. pływy, zasolenie)
renewable-hydrogen	energia wodorowa	energia wodorowa
renewable-solar	energia słoneczna	energia słoneczna
line	infrastruktura liniowa	trasy kabli i rurociągów podmorskich
line-electricity	kabel energetyczny	kabel energetyczny
line-pipeline	rurociąg	rurociąg
line-telecom	kabel telekomunikacyjny	kabel telekomunikacyjny
military	teren wojskowy	teren wojskowy
military-training	poligon wojskowy	poligon wojskowy
military-radar	obszar radarów wojskowych	obszar radarów wojskowych
nature	ochrona przyrody i gatunków	ochrona przyrody i gatunków
nature-biodiversity	różnorodność biologiczna	różnorodność biologiczna
nature-infrastructure	zielona infrastruktura (łączność, zielone korytarze itp.)	zielona infrastruktura (łączność, zielone korytarze itp.)
nature-mpa	morski obszar chroniony	morski obszar chroniony (Plan działań HELCOM dla Morza Bałtyckiego, dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/56/WE z dnia 17 czerwca 2008 r. ustanawiająca ramy działań Wspólnoty w dziedzinie polityki środowiska morskiego (dyrektywa ramowa w sprawie strategii morskiej) (Dz. Urz. UE L 164 z 25.06.2008, str. 19 oraz Dz. Urz. UE L 125 z 18.05.2017, str. 27)
nature-spa	specjalny obszar ochrony	specjalny obszar ochrony (dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/147/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie ochrony dzikiego ptactwa (Dz. Urz. UE L 20 z 26.01.2010, str. 7; Dz. Urz. UE L 158 z 10.06.2013, str. 193 oraz Dz. Urz. UE L 170 z 25.06.2019, str. 115)

nature-sac	obszar specjalnej ochrony	obszar specjalnej ochrony (dyrektywa Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz. Urz. UE L 206 z 22.07.1992, str. 1 – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 1, t. 1, str. 446; Dz. Urz. UE L 305 z 8.11.1997, str. 42 – Polskie wydanie specjalne, rozdz. 15, t. 4, str. 446; Dz. Urz. UE L 284 z 31.10.2003, str. 1 – Polskie wydanie specjalne, rozdz. 1, t. 4, str. 447; Dz. Urz. UE L 363 z 20.12.2006, str. 368; Dz. Urz. UE L 158 z 10.06.2013, str. 193; Dz. Urz. UE L 2025/1237, str. 1; Dz. Urz. UE C 241 z 29.08.1994, str. 21; Dz. Urz. UE L 236 z 23.09.2003, str. 33; Dz. Urz. UE L 218 z 23.08.2007, str. 15 oraz Dz. Urz. UE L 111 z 31.03.2021, str. 35 oraz Dz. Urz. UE L 2025/1237 z 24.06.2025)
nature-scs	miejsce ochrony gatunków przyrodniczych	miejsce ochrony gatunków przyrodniczych (np. tarliska ryb itp.)
nature-spawning	tarlisko	tarlisko
other	inne	inne
other-bridge	most	most
other-dredging	pogłębianie	pogłębianie
other-islands	sztuczne wyspy, konstrukcje i urządzenia	sztuczne wyspy, konstrukcje i urządzenia
other-multiuse	wielofunkcyjny rozwój	wielofunkcyjny rozwój
other-radar	strefa buforowa radarów	strefa buforowa radarów
other-tunnel	tunel	tunel
research	badania naukowe	badania naukowe
research-monitoring	stacja monitorująca	stacja monitorująca
tourism	turystyka	turystyka
tourism-bathing	kąpieliska	kąpieliska
tourism-birdwatching	miejsce obserwacji ptaków	miejsce obserwacji ptaków
tourism-boating	żeglarstwo rekreacyjne	żeglarstwo rekreacyjne
tourism-diving	turystyka nurkowa	turystyka nurkowa
tourism-recreation	obszar rekreacyjny	obszar rekreacyjny
tourism-seascape	krajobraz morski	krajobraz morski (krajobraz morze-ląd)
transport	morski szlak transportowy	morski szlak transportowy i przepływ ruchu
transport-anchorage	kotwiczowisko	kotwiczowisko
transport-deep	szlak głębokowodny	szlak głębokowodny
transport-flow	regulacja ruchu	regulacja ruchu
transport-infrastructure	infrastruktura zapewniająca dostęp do portu	infrastruktura zapewniająca dostęp do portu
transport-port	port	port
transport-recommended	zalecana trasa	zalecana trasa
transport-safety	strefa bezpieczeństwa	strefa bezpieczeństwa